

Clâsse 605 - Secondary - Individual - Set piece - 3rd Years

Si j'tais riche par Florence M Hacquoil

Si j'tais riche, mé, coumme un rouai,
j'acat'tais un bieau châté!
Sus un j'va jé m'pronmèn'nais,
et janmais jé n'travâl'lais.

Dé temps en temps j'îthais m'pronm'ner
en grand navithe sus la mé.
Car j'aim'thais à vîsiter,
du monde entchi, la bieauté.

Des trésors j'rapporéthais -
pouor ma mémée j'acat'tais
des robes et des cauches en souaie,
pouor qu'ou sait heutheuse et dgaie.

Les miyeu livres jé liêthais,
et la musique j'apprendrais.
Ès êfants pauvres et sans jouaie,
du pliaîsi jé lus donn'nais.

If I were rich by Florence M Hacquoil

If I were rich, me, as a king,
I would buy a beautiful castle!
I would ride on horse back,
and I would never work.

From time to time I would go
on a grand ship on the sea.
Because I would like to visit,
the beautiful whole wide world,

Some treasures I would bring back -
I would buy for my mum
dresses and silk stockings,
so that she would be happy and gay.

The best literature, I would read,
and the music I would learn.
to the poor joyless children,
I would give pleasure to them.



Go to the Learn Jèrriais website to find the audio version of this...

www.learnjerriais.org.je

